



Powers-Ginsburg Elementary School

110 East Swift Avenue • Fresno, CA 93704

559-248-7230 • FAX (559) 248-7231

Angela Balliet, Principal

Christine Preas, Vice Principal

May 15, 2024

Dear Parent or Guardian,

Most students in Grades 3 through 8, and grade 11 will take the Smarter Balanced (SBAC) tests or the California Alternate Assessment (CAA) tests in English language arts/literacy (ELA) and mathematics. Students in grades 5, 8, and 11 will also take science test.

These tests are based on California's academic standards, which include the ability to write clearly, think critically, and solve problems, which are some of the skills students need to succeed in college and a career. The tests your child takes are meant to measure the most important skills in each subject.

These tests can be combined with other measures like report card grades, classroom work, and teacher observations to give families and teachers a more complete picture of each child's learning. You can use these results to identify where your child is doing well and where they might need more support. It is important to know that summative test results are not used to determine if a student moves to the next grade level.

If your child took the SBAC, you can access your child's score report in the **ATLAS Parent Portal**. CAA results will be reported in September. If you do not have access to the portal, please contact your child's school, and the office manager will guide you in gaining access.

Please contact your child's teacher to discuss ways that you can support your child on their road to achieving their greatest potential!

Sincerely,

Christine Preas
Vice Principal, Powers-Ginsburg

Additional Resource to find out more about your student's scores:

Starting Smarter Web site, <https://ca.startingsmarter.org> will provide information using score reports to better understand your child's strengths and areas of improvement. Then you can partner with teachers in the fall to co-create learning goals for the school year.

CAASPP Portal Web site, <https://caaspp.org> provides students and parents guest access to **Practice and Training tests**. Select "Sign In" as a Guest User and Guest Session to take a practice or training test with your child. Select your child's grade and choose a practice or training test SBAC ELA/Math, CAA ELA/Math, or science.



15 de mayo de 2024

Estimado padre o Guardianes,

La mayoría de los estudiantes en Los grados 3 a 8 y 11 tomarán las pruebas Smarter Balanced (SBAC) o las pruebas de Evaluación Alternativa de California (CAA) en artes del lenguaje inglés/alfabetización (ELA) y matemáticas. Los estudiantes de 5^o, 8^o y 11^o grado también tomarán el examen de ciencias.

Estas pruebas se basan en los estándares académicos de California, que incluyen la capacidad de escribir con claridad, pensar críticamente y resolver problemas, que son algunas de las habilidades que los estudiantes necesitan para tener éxito en la universidad y en una carrera. Las pruebas que realiza su hijo están destinadas a medir las habilidades más importantes en cada materia.

Estas pruebas se pueden combinar con otras medidas como las calificaciones de las boletas de calificaciones, el trabajo en el aula y las observaciones de los maestros para brindarles a las familias y a los maestros una imagen más completa del aprendizaje de cada niño. Puede utilizar estos resultados para identificar dónde le está yendo bien a su hijo y dónde podría necesitar más apoyo. Es importante saber que los resultados de las pruebas sumativas no se utilizan para determinar si un estudiante pasa al siguiente nivel de grado.

Si su hijo tomó el SBAC, puede acceder al informe de calificaciones de su hijo en el Portal para padres de ATLAS . Los resultados de la CAA se informarán en septiembre. Si no tiene acceso al portal, comuníquese con la escuela de su hijo y el gerente de la oficina lo guiará para obtener acceso.

¡Comuníquese con el maestro de su hijo para analizar formas en las que puede apoyar a su hijo en su camino para alcanzar su mayor potencial!

Atentamente,

Christine Preas
Subdirectora, Powers-Ginsburg

Recurso adicional para obtener más información sobre los puntajes de su estudiante:

Inicio del sitio web Smarter, <https://ca.startingsmarter.org> proporcionará información utilizando informes de calificaciones para comprender mejor las fortalezas y áreas de mejora de su hijo. Luego, podrá asociarse con los maestros en el otoño para crear conjuntamente objetivos de aprendizaje para el año escolar.

El sitio web del portal CAASPP, <https://caaspp.org> brinda a los estudiantes y padres acceso invitado a las pruebas **de práctica y capacitación**. Seleccione "Iniciar sesión" como usuario invitado y sesión de invitado para realizar una prueba de práctica o capacitación con su hijo. Seleccione el grado de su hijo y elija una prueba de práctica o capacitación SBAC ELA/Matemáticas, CAA ELA/Matemáticas o ciencias.



Powers-Ginsburg Elementary School

110 East Swift Avenue • Fresno, CA 93704

559-248-7230 • FAX (559) 248-7231

Angela Balliet, Principal

Christine Preas, Vice Principal

Peb Hlis 15, 2024

Nyob zoo niam txiv los yog tus saib xyuas,

Cov tub ntxhais kawm feem ntau hauv Qib 3 txog 8, thiab qib 11 yuav xeeb qhov kev xeeb Smarter Balanced (SBAC) lossis kev xeeb California Alternate Assessment (CAA) hauv kev kawm lus Askiv / kev paub lus Askiv (ELA) thiab lej. Cov tub ntxhais kawm qib 5, 8, thiab 11 kuj tseem yuav xeeb kev tshawb fawb.

Cov kev xeeb no yog ua raws li California cov qauv kev kawm, uas suav nrog kev muaj peev xwm sau tau meej, xav txog kev xav, thiab daws teeb meem, uas yog qee qhov kev txawj uas cov tub ntxhais kawm xav tau kom ua tiav hauv tsev kawm qib siab thiab kev ua haujlwm. Cov kev xeeb uas koj tus menyuum tau ua yog txhais los ntsuas qhov kev txawj ntse tshaj plaws hauv txhua qhov kev kawm.

Cov kev xeeb no tuaj yeem ua ke nrog lwm yam kev ntsuas xws li daim ntawv teev cov qhab nia, kev ua haujlwm hauv chav kawm, thiab kev soj ntsuam tus kws qhia ntawv kom cov tsev neeg thiab cov kws qhia ntawv pom cov duab tiav ntawm txhua tus menyuum txoj kev kawm. Koj tuaj yeem siv cov txiaj ntsig no txhawm rau txheeb xyuas qhov twg koj tus menyuum ua tau zoo thiab qhov twg lawv yuav xav tau kev txhawb nqa ntxiv. Nws yog ib qho tseem ceeb kom paub tias cov txiaj ntsig ntawm kev xeeb tsis yog siv los txiav txim siab seb tus tub ntxhais kawm tsiv mus rau qib tom ntej.

Yog tias koj tus menyuum tau txais SBAC, koj tuaj yeem nkag mus rau koj tus menyuum daim ntawv qhia qhab nia hauv **ATLAS Parent Portal**. CAA cov txiaj ntsig yuav raug tshaj tawm rau lub Cuaj Hli. Yog tias koj tsis muaj kev nkag mus rau lub portal, thov hu rau koj tus menyuum lub tsev kawm ntawv, thiab tus thawj coj ntawm lub chaw ua haujlwm yuav coj koj mus rau kev nkag mus.

Thov hu rau koj tus menyuum tus kws qhia ntawv los tham txog txoj hauv kev uas koj tuaj yeem txhawb nqa koj tus menyuum ntawm lawv txoj kev kom ua tiav lawv lub peev xwm loj tshaj plaws!

Ua tsaug,

Christine Preas
Vice Principal, Powers-Ginsburg

Lwm qhov kev pab kom paub ntau ntxiv txog koj tus menyuum cov qhab nia:

Pib Smarter Web site

<https://ca.startingsmarter.org>

yuav muab cov ntaub ntawv siv cov ntawv qhia qhab nia kom nkag siab zoo dua koj tus menyuum qhov kev ua tau zoo thiab thaj chaw ntawm kev txhim kho. Tom qab ntawd koj tuaj yeem koom tes nrog cov kws qhia ntawv thaum lub caij nplooj zeeg los tsim cov hom phiaj kev kawm rau xyoo kawm ntawv.

CAASPP Portal Lub Vev Xaib, <https://caaspp.org>

muab cov tub ntxhais kawm thiab cov niam txiv tuaj yeem nkag mus rau Kev Xeeb thiab Kev Kawm. Xaiv "Sau Npe" ua tus neeg siv qhua thiab qhua tuaj koom kev xyaum lossis kev cob qhia nrog koj tus menyuum. Xaiv koj tus menyuum qib thiab xaiv qhov kev xyaum ua lossis kev xeeb SBAC ELA/Math, CAA ELA/Math, lossis science.